

# La Voz de la Colonia

Condado de Ventura.— Valle de San Fernando.— Santa Barbara

Entered as Second Class Matter October 30, 1926 at the Post Office at Santa Paula, California, under Act of March 3rd, 1879

JESUS N. JIMENEZ, Director, (223 Main Street, Tel. 436)

Joseph Powers Co. PASTURAS y CEREALES Oxnard, Cal. 225 Enterprise



PHOTO ART STUDIO Lo mejor y más Barato. 312 So. 5th St. Oxnard, Cal.



CUARTO AÑO—4th, YEAR COPIA 5c SANTA PAULA, CALIFORNIA, JUEVES 10, DE NOVIEMBRE DE 1927 TELEFONO 436 — 228 MAIN STREET NUMERO 1

## EL GENERAL GOMEZ FUE FUSILADO

### TAMBIEN FUE FUSILADO EL TTE. CORONEL FCO. GOMEZ VIZCARRA. SOBRINO DEL GENERAL GOMEZ

CIUDAD DE MEXICO, Nov. 5.—El general José Alvarez Jefe del Estado Mayor Presidencial, dió a la prensa un boletín en el que se informa de la captura y fusilamiento del general Arnulfo R. Gómez, Jefe del movimiento revolucionario que estalló precisamente hace un mes en esta capital, y de su sobrino Francisco Gómez Vizcarrá. El mismo boletín asienta que los cadáveres de ambos militares, llegarán hoy en la noche o mañana por la mañana a esta capital, para ser exhibidos públicamente.

Según el parte oficial, Gómez fue capturado después de un breve combate con las fuerzas federales del general José Gonzalo Escobar, n un punto inmediato a Teocelo, del Estado de Veracruz, muy cerca de la ciudad de Jalapa, capital de de dicho Estado.

Termina el Boletín presidencial informando que otros líderes rebeldes fueron capturados poco tiempo después de la ejecución del Gral. Gómez y que están siendo ya juzgados por un Consejo de Guerra sumárisimo para aplicarles la misma pena fatal que sufrió el jefe de la Revolución. Dichos prisioneros (Pasa a la 4a. Plana)

### LE CORTARON LAS MANOS A UN SACERDOTE

La Terrible Pena le Fue Aplicada al Presbítero Librado Arreola, para que no Volviera a Decir Misa

COLIMA, Col., Nov. 7. — Incendiable pena ha causado en esta ciudad la noticia que ha sido traída por personas de toda confianza, relativa al cruel martirio que acaba de sufrir el presbítero Librado Arreola, cura de Tamazula.

Para desahogar ferocidad sectaria de todos los servicios del régimen de la tiranía, fué reducido a prisión el mencionado sacerdote, y no contentos los sicarios con esto, le cortaron ambas manos díque para que no pudiera volver a decir misa.

El padre Arreola murió de la hemorragia.

Por medio del presente aviso se hace saber que todos los taxes personales y la mitad de los taxes en fincas rústicas o urbanas y la mitad de los taxes de escuelas por el año fiscal de 1927-1928, deben pagarse, luego y se consideran delincuentes en el

### AVISO A LOS PAGADORES DE TAXES!

PRIMER LUNES DE DICIEMBRE (Diciembre 5, 1927) hasta las 6 de la tarde. Si no son pagados con anterioridad a esta fecha serán recargados con un castigo de 10 por ciento y si la primera mitad no es pagada el

ULTIMO LUNES DE ABRIL de 1928 a las 6 p. m. se recargará un cinco por ciento.

La otra mitad de los taxes en bienes raíces, y los taxes de escuelas, se debe pagar a más tardar el

PRIMER LUNES DE ENERO de 1928, y se considerará delincente el

ULTIMO LUNES DE ABRIL hasta las 6 p. m. y si no se paga con anterioridad a esta fecha se recargará un 5 por ciento. Todos los taxes deben pagarse cuando la primera mitad se vence.

Estos taxes, deben pagarse en la oficina del colector de Taxes del Condado situada en el primer piso de la Corte, en Ventura.

RECUERDE QUE EL PRIMER PAGO DEBE HACERSE A MAS TARDAR EL LUNES 5 DE DICIEMBRE DE 1927, A LAS 6 P. M. Y DESPUES DE ESTE DIA 10 POR CIENTO SERA COBRADO EN CALIDAD DE PENA.

GEORGE J. LITTLE. Colector de Taxes en el Condado de Ventura.

### Dos Poblaciones Más han sido Ocupadas por los Rebeldes

NOGALES, Ariz., Nov. 11.—Viajeros llegados procedentes de Nayarit aseguran que las poblaciones de Aguaverde y Cacalotán pertenecientes al Estado de Tepic han sido ocupadas por fuerzas rebeldes.

Los libertadores se apoderaron de numerosos elementos tanto económicos como de guerra que había en dichos lugares, y de las oficinas públicas sustrajeron documentos que consideran muy útiles para los fines que persiguen por contener datos e informaciones oficiales que aprovecharán para su campaña.

Los mismos informantes dicen que la rebelión en los Estados de Colima y Tepic lejos de disminuir como lo han dicho las autoridades federales, ha ido en aumento hasta constituir una verdadera amenaza para los federales.

Creer los viajeros que si no ocupan plazas de mayor importancia se debe exclusivamente a la falta de parque, pues como tener gente la tienen en una abundancia ilimitada.

Por lo menos la voz que circula entre las poblaciones amagadas por los rebeldes es esa, pues se dice que para retener esta plaza importante es necesario disponer de elementos de combate de mayor importancia.

Pasa no se desea ocupar plazas para desocuparlas después.

### 1918-DIA DE ARMISTICIO-1927



### Programa de la Celebración del Día del Armisticio en Ventura, Calif.

Gran desfile a las 10 a. m. Ceremonias de dedicación en la High School a las 11 a. m. Juego de Football—Ojai vs. Simi—a la 1 p. m. Ventura vs. Lompoc — 2:30 p. m. "Buddies"—Una verdadera comedia de la Gran Guerra, a la 7:30 p. m., en el High School Auditorium. Gran Baile del Día de Armisticio a las 9 p. m. en el "Ventura Bath House Ball Room."

N. de R.—Como se recordará, esta fecha es de grata memoria, por el día en que los aliados en la conflagración mundial dominaron a los Alemanes poniendo fin a la potencia que arrolladora amenazaba dominar al mundo entero.

La Legión Americana bajo cuyos auspicios se celebra esta fiesta, es una organización formada por los hombres que dieron servicio en las armas durante este conflicto.

### DOLORES DEL RIO



### BIOGRAFIA DE LA FAMOSA ACTRIZ MEXICANA

Por Harry WILSON

Jefe del Departamento de Publicidad de "Inspiration Pictures, Inc.

DOLORES DEL RIO, es la esposa del señor JAIME MARTINEZ DEL RIO, acabadado mexicano y miembro de una de las más antiguas y respetadas familias mexicanas.

Ella nació el miércoles 3 de Agosto de 1905, a las 7.20 a. m., en la ciudad de Durango, México. Hasta la edad de cinco años vivió en la hacienda de sus padres, siendo llevada a la ciudad de México, donde su progenitor se entregaba a grandes empresas bancarias y mercantiles.

Dolores es hija del señor J. L. Asúnsolo y de la señora Doña Antonia de Asúnsolo. Antes de contraer matrimonio, e (Pasa a la 2a. Plana)

### Gran Velada en Carpintería, Calif.

La Logia No. 165, de la Alianza Hispano-Americana, obsequiará a sus amigos con una gran Velada, en muy breves días. Tomarán parte prominentes colaboradores de Los Angeles, Oxnard, Camarillo, creyéndose estará presente el Organizador General, el Hon. Ex-Presidente Supremo de la Alianza, Sr. Samuel Brown, el joven Director de "Alianza" revista del Departamento de organización, y notables artistas, que deleitarán a la concurrencia con algunos números de canto y declamación.

Seguirá a esta Velada, otra en Ojai, que dará la Logia No. 155 y a la que asistirán los mismos elementos, si es posible.

años, los pagos mensuales de \$12.50, darían a Ford un tremendo ingreso en efectivo.

### PROTESTA ANTE EL PUEBLO DE LOS ESTADOS UNIDOS EL SEÑOR G. UGARTE

### Se Confirmó el Levantamiento de los Generales, Avalos y Arrieta

NOGALES, Ariz., Nov. 8. — Informes que han llegado al periódico local el "Herald" refieren que el general Lorenzo Avalos, que fué uno de los últimos que militaron al lado de Pancho Villa, se han levantado en armas al frente de un grupo de hombres en Rosario, Durango, y que un sobrino del General Domingo Arrieta, que gobernaba el Estado de Durango, también se ha levantado en armas al frente de un grupo de 500 indios del mismo Estado y que se dirige ya a Rosario. Nicolás Fernández, que hace un año ha estado operando en los límites de Durango y Chihuahua, se dice que se encuentra en Río Florido, al frente de numerosos partidarios, pero ahora en el Estado de Chihuahua.

El señor Gersain Ugarte, representante en Estados Unidos del general Arnulfo R. Gómez, jefe del movimiento antirreleccionista en la república mexicana, ha dirigido al gobierno, al pueblo y la prensa de Norteamérica una protesta por la compra de aviones hecha por el gobierno de Calles en Inglaterra.

La parte substancial de la protesta dice de este modo: "Me dirijo al pueblo americano por medio de la prensa de este gran país, para protestar en la forma más enérgica contra las atrocidades cometidas por el régimen del terror de los generales Calles y Obregón.

Si por las condiciones especiales que prevalecen no es posible hacerme oír oficialmente ante los funcionarios del gobierno de los Estados Unidos, quiero que el pueblo americano, humanitario, civilizado y comprensivo de la situación, sea el que me escuche, y si ogorge su simpatía al pueblo de mi patria, me apoye para que no sigan cometiendo en pleno siglo veinte, crímenes propios de la época cavernaria.

La prensa americana publica un cable procedente de Londres (Pasa a la 4a. Plana)

### Actividades del Templo Católico

Se espera que en breve den principio los trabajos de la construcción del templo para la Colonia Mexicana. Hay mucho entusiasmo y se confía que el fervor propio de la Raza, haga un templo digno de su su fe y de su nonibre.

### De Interés a los Mexicanos de Oxnard

La casa "Safeway" que tiene poderoso control en el negocio de abarrotes, contando con varios cientos de tiendas, anunciará semanalmente en "La Voz de la Colonia" especiales en artículos de consumo necesario, cada semana, como puede verse en este número de hoy.

### Murr Bros. de Santa Paula, se va a Oxnard

Gran oportunidad presenta a los trabajadores de estos contornos, la Gran Venta aquí anunciada por la conocida casa Murr Bros, que tiene su oficina principal en Oxnard. No habrá reserva alguna. Sus propietarios no desean mover nada y se sacrificarán las enormes existencias irremisiblemente.

Los productos del Baile serán destinados para el pago de Taxes del terreno adquirido y lo restante se depositará con los fondos ya colectados.

Se espera ver a muchos miembros de fuera de la ciudad.

Al recibo de \$1.25 le enviaremos "La Voz de la Colonia" por un año.

Apodaca's Transfer a su servicio Cortas y largas distancias. Phone 2478-J — 831 Gutierrez St. Sta. Barbara, Cal.

### La Más Alta Distinción Recibirá Lindbergh

WASHINGTON, Nov. 8. — "En reconocimiento de sus servicios a la ciencia de la aviación por su vuelo completamente solo de Nueva York a París, el Corl. Charles Lindbergh recibirá del presidente Coolidge la medalla de oro Hubbard que ofrece la Sociedad Nacional de Geografía. La entrega de la medalla se hará el día 14 de Noviembre en el auditorio de Washington en presencia de una distinguida concurrencia.

Durante 39 años de la existencia de esta Sociedad, sólo han recibido por trabajos distinguidos otras siete personas, entre ellos el comandante Robert E. Peary, descubridor del Polo Norte; Sir Ernest Schaeleton, de fama antártica y el comandante Byrd que voló en aeroplano sobre el Polo Norte.

### Plan de Ford Para Rentar Autos

NUEVA YORK, Nov. 7. — En Wall Street y en las agencias de automóviles se discute con calor el rumor de que Henry Ford está proyectando poner en el mercado un vasto plan para alquilar sus automóviles.

Aunque el rumor parece tener pocos visos de verdad, el proyecto de Ford es tan único, que ha sido objeto de las conversaciones de todos en la ciudad.

Este proyecto consiste en que Ford pondrá en el mercado un sistema de alquiler, en que el cliente pagará \$150.00 al contado y \$12.50 cada mes, por todo el tiempo que use un Ford. La venta nunca se consumará.

Al fin del primer año, el alquilador del Ford, tendrá derecho a una reparación general de "su" carro a un costo sumamente bajo, o bien se le cambiará por una nueva máquina, continuando el pago del alquiler de Ford, mientras éste se esté usando.

Este nuevo sistema se va a conocer en el mercado como el "Club Mensual de Ford", que rivalizará con su antiguo plan de \$5.00 al contado y \$5.00 semanales.

Los financieros no están de acuerdo en que Ford ponga en práctica este novedoso sistema de vender o alquilar sus automóviles, porque se necesitaría mucho dinero para llevarlo a la práctica, aunque Ford es el único con suficiente dinero para poderlo hacer.

Un gran capital se amortizaría con este sistema, pero por otra parte, después de algunos

### El Banquete de la U. P. B. M. I. No. 2

Fueron 47 los nuevos miembros iniciados el domingo pasado, a los que se obsequió con un suculento banquete a las 5 p. m. El comité de propaganda, bajo la acertada dirección del Sr. Juan Chávez, así como la atención de la cocina, por el señor Eligio Jiménez, fueron los factores principales del éxito alcanzado. Terminó el acto con un baile que se prolongó hasta avanzadas horas de la noche.

### El Ex-Gral. Villista Silvestre Salas levantó en Jerez

LAREDO, Tex., Nov. 7. — Informes privados que se han recibido aquí aseguran que el ex-general villista Silvestre Salas se ha levantado en armas en el rancho de Chiquihuites, que está ubicado en las cercanías de Jerez, Zacatecas.

Aunque no se sabe a punto fijo la importancia de este nuevo levantamiento, parece que según a Salas algunos centenares de hombres.

### Baile a Beneficio del Hospicio de la A. H. A.

Este gran institución celebrará el día del Hospicio, con un gran Baile que el comité proyecta para el día 25 del actual, en uno de los mejores salones de Los Angeles. Se hacen preparativos para atender eficazmente a los miembros y amistades, que se espera concurren a la fiesta para ayudar con su presencia y su óbolo, a la realización de esta gran obra en embrión.

Los productos del Baile serán destinados para el pago de Taxes del terreno adquirido y lo restante se depositará con los fondos ya colectados.

Se espera ver a muchos miembros de fuera de la ciudad.

Al recibo de \$1.25 le enviaremos "La Voz de la Colonia" por un año.

Lea Ud. 'La Voz de la Colonia'